

X869/75/13

## Spanish Listening Transcript

Duration — 30 minutes (approx)

## This paper must not be seen by any candidate.

The material overleaf is provided for use in an emergency only (for example, the recording or equipment proving faulty) or where permission has been given in advance by SQA for the material to be read to candidates with additional support needs. The material must be read exactly as printed.





## Instructions to reader(s):

For each item, read the English once, then read the Spanish **three times**, with an interval of 1 minute between the three readings. On completion of the third reading, pause for the length of time indicated in brackets after the item, to allow the candidates to write their answers.

Where special arrangements have been agreed in advance to allow the reading of the material, those sections marked (f) should be read by a female speaker and those marked (m) by a male; those sections marked (t) should be read by the teacher.

## (t) Item number one

Manuela talks about her holiday to Mallorca with her family.

You now have one minute to study the questions for item number one.

(f) Las vacaciones son muy importantes para mí. A finales de julio, fui de vacaciones a la isla de Mallorca con mi familia. Fueron unas vacaciones estupendas. Viajamos en ferry y el viaje fue corto y agradable. Nos quedamos en un camping porque es más barato. El camping estaba a unos cinco minutos andando de la playa y por lo tanto, pasamos mucho tiempo allí jugando y relajándonos.

Mallorca es una isla muy bonita y ¡hay tantas cosas que hacer allí! Durante mis vacaciones, pasé tiempo en la ciudad de Palma donde visité la catedral y fui de compras a las tiendas turísticas. Además, hice mucho deporte, por ejemplo, alquilé una bicicleta, jugué al voleibol en la playa y aprendí a hacer vela con otros jóvenes del camping.

La última tarde, cenamos en un restaurante al aire libre y fuimos a un espectáculo de baile tradicional. Desde luego, recomendaría unas vacaciones en Mallorca a todo el mundo.

(2 minutes)

(t) Item number two

Manuela talks to Alberto about what he likes to do on holiday.

You now have one minute to study the questions for item number two.

- (f) ¡Hola, Alberto! ¿Qué tipo de vacaciones prefieres?
- (m) A mí, me gustan las vacaciones activas.
- (f) Y, ¿no te gusta relajarte en la playa?
- (m) La verdad es que no me gusta nada la playa. Odio tomar el sol. Hace demasiado calor para mí. Y además, ¡es tan aburrido!
- (f) Entonces, ¿prefieres hacer algo más deportivo?
- (m) ¡Por supuesto! Me encanta hacer deportes acuáticos. Pero en las montañas, lo que más me gusta es practicar alpinismo y hacer esquí en invierno.
- (f) Y, ¿haces alguna actividad cultural cuando estás de vacaciones?
- (m) Sí. También, me gusta conocer la cultura de la región. Siempre visito pueblos típicos en las montañas para poder charlar con la gente que vive allí. Además, me interesa mucho descubrir castillos antiguos.
- (f) ¿Sueles ir de vacaciones con tu familia o con tus amigos?
- (m) Pues, suelo ir solo de vacaciones porque así puedo hacer lo que quiero y tengo más libertad.
- (f) Pero, ¿nunca te sientes aislado?
- (m) No. No me siento aislado porque suelo encontrar nuevos amigos. Y claro, tengo el móvil para mantenerme en contacto con mi familia.
- (f) Y, ¿prefieres ir al extranjero o quedarte aquí en España?
- (m) Pues, diría que España es el país perfecto para las vacaciones. Hay muchas ciudades interesantes que ver y en mi opinión, la comida española es la más sana de toda Europa. Además, sin duda, lo mejor es que la gente es muy acogedora.
- (f) Y el año que viene, ¿te quedas aquí en España entonces?
- (m) Bueno, voy a ir a Francia y tengo la intención de viajar en tren por todo el país.
- (f) Pues, ¡seguro que lo pasas muy bien Alberto!

(2 minutes)

(t) You now have five minutes to look over your answers.

(5 minutes)

(t) End of test.

[BLANK PAGE]

DO NOT WRITE ON THIS PAGE